

# Jahresbericht 2022

## Inhaltsverzeichnis

	Seite
1. Entwicklung im Zivilstandswesen	1
2. Qualitätskontrolle 2022	2
3. Aus- und Weiterbildungen	2
3.1 Amtsleiterkonferenzen	
3.2 Jahresversammlung Aargauischer Verband für Zivilstandswesen (AVZ)	
4. Neue Gesetze	2 - 3
4.1 Erklärung zur Änderung des eingetragenen Geschlechts im Personenstandsregister beim Zivilstandsamt	
4.2 Ehe für alle	
5. Statistische Zahlen	3 - 6
5.1 Trauungen/Eingetragene Partnerschaften	
5.2 Natürliche Geschäftsfälle	
5.3 Vorregistrierung Personendaten infolge Einbürgerung	
5.4 Erklärungen zum Nachweis nicht streitiger Angaben gestützt auf Art. 41 ZGB	
5.5 Vorsorgeaufträge	
5.6 Dokumente	
5.7 Sonderzivilstandsamt (SZA)	

### 1. Entwicklung im Zivilstandswesen

Im Kanton Aargau gibt es unverändert 18 Zivilstandskreise. Geplante Zusammenschlüsse sind nicht bekannt.

Weitere neue Aufgaben sind im Berichtsjahr auf die Zivilstandsämter zugekommen. Per 01. Januar 2022 die Erklärung zur Änderung des eingetragenen Geschlechts im Personenstandsregister und per 01. Juli 2022 Ehe für alle (vgl. Punkt 4).

Auf Ende 2024 ist die Einführung von Infostar NG geplant. Das heutige System ist in Betrieb seit der Zentralisierung des Zivilstandswesens im Jahre 2004. Der Einführungsstermin von Infostar NG wurde immer wieder verschoben. Dies ist für die Zivilstandsämter mit grossen Umständen verbunden, vor allem was die elektronische Beurkundung der Umsetzung der neuen Gesetze im Berichtsjahr anbelangt. Es betrifft auch Geburten von einer mit einer anderen Frau verheirateten Mutter. Auszüge müssen in diesen Zusammenhängen manuell erstellt werden.

**Gemeinde Leuggern**

Schulweg 1 | 5316 Leuggern | Telefon 056 268 60 52 | Fax 056 268 60 53  
rza@leuggern.ch | www.leuggern.ch

Mo 08.30 – 11.30 | 14.00 – 16.30 Uhr  
Di 08.30 – 11.30 | 14.00 – 18.00 Uhr  
Mi geschlossen  
Do 08.30 – 11.30 | 14.00 – 16.30 Uhr  
Fr 07.00 – 14.00 Uhr

## 2. Qualitätskontrolle 2022

Es fand wiederum keine Qualitätskontrolle durch die kantonale Zivilstandsaufsicht statt. Die letzte Qualitätskontrolle war am 15. Juni 2016.

## 3. Aus- und Weiterbildungen

### 3.1 Amtsleiterkonferenzen

Im Berichtsjahr fanden zwei Amtsleiterkonferenzen statt am 19. Mai 2022 in Aarau und am 09. November 2022 in Wohlen. Die Konferenz vom 19. Mai 2022 war hauptsächlich der Gesetzesänderung per 01.07.2022 «Ehe für alle» gewidmet, weshalb Esther Fried und Susanne Studer teilnahmen.

### 3.2 Jahresversammlung Aargauischer Verband für Zivilstandswesen (AVZ)

Die 96. Jahresversammlung des AVZ fand am 8. September 2022 im Salzhaus in Brugg AG statt. Nach dem offiziellen Teil folgten eine Lesung mit Peter Belart, Autor und Brugger des Jahres 2021 und ein Musikalisches Intermezzo der Musikschule Brugg, bevor es dann zum Apéro und Abendessen überging. Esther Fried und Susanne Studer nahmen an der diesjährigen Jahresversammlung teil.

## 4. Neue Gesetze

### 4.1 Erklärung zur Änderung des eingetragenen Geschlechts im Personenstandsregister beim Zivilstandsamt

Stimmt die Geschlechtsidentität (das gefühlte Geschlecht) nicht mit dem im Personenstandsregister eingetragenen Geschlecht überein, kann seit 01.01.2022 jede Person mit Wohnsitz in der Schweiz gegenüber der Zivilstandsbeamtin oder dem Zivilstandsbeamten erklären, dass der Eintrag des Geschlechts geändert wird.

Um die Änderung des Geschlechts im Personenstandsregister erklären zu können, müssen folgende Voraussetzungen erfüllt sein:

- Wohnsitz in der Schweiz (unabhängig von der Staatsangehörigkeit) oder Wohnsitz im Ausland (nur mit Schweizer Staatsangehörigkeit)
- Urteilsfähigkeit und über 16 Jahre alt oder unter 16-jährig nur mit Zustimmung der gesetzlichen Vertretung
- Innere feste Überzeugung, dass die Geschlechtsidentität nicht mit dem beurkundeten Geschlecht übereinstimmt

Eine Person mit Wohnsitz in der Schweiz kann die Erklärung zur Änderung des im Personenstandsregister eingetragenen Geschlechts vor jeder Zivilstandsbeamtin, jedem Zivilstandsbeamten in der Schweiz abgeben. Bei Schweizern mit Wohnsitz im Ausland ist für die Entgegennahme der Erklärung die zuständige Schweizer Vertretung im Ausland zuständig.

Im Berichtsjahr hat das Zivilstandsamt Leuggern 4 Erklärungen zur Änderung des eingetragenen Geschlechts entgegengenommen.

## 4.2 Ehe für alle

Am 26. September 2021 hat sich das Schweizerische Stimmvolk für die Ehe für alle ausgesprochen. Der Bundesrat hat am 17. November 2021 entschieden, die Ehe für alle auf den 1. Juli 2022 in Kraft zu setzen.

Seit Inkrafttreten der Gesetzesänderung ist es in der Schweiz nicht mehr möglich, neue eingetragene Partnerschaften einzugehen, von da an steht den jeweiligen Paaren einzig die Ehe offen.

Paare, die unter altem Recht eine eingetragene Partnerschaft eingegangen sind, können diese in eine Ehe umwandeln, indem beide Partnerinnen oder Partner eine Erklärung vor einer Zivilstandsbeamtin oder einem Zivilstandsbeamten ihrer Wahl abgeben. Auf Antrag kann die Umwandlungserklärung im Trauungslokal in Anwesenheit von Zeuginnen oder Zeugen in einer der Eheschliessung ähnlichen Zeremonie entgegengenommen werden.

Im Berichtsjahr hat das Zivilstandsamt Leuggern zwei Erklärungen über die Umwandlung der eingetragenen Partnerschaft in eine Ehe entgegengenommen.

## 5. Statistische Zahlen

### 5.1 Trauungen/Eingetragene Partnerschaften

Zeremonie-lokale	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Böttstein											
Böttstein (Schloss)	13	12	14	18	13	9	11	4			
Döttingen		1						1			
Full-Reuenthal											
Klingnau (Schloss)	15	11	12	13	13	12	12	10	17	13	18
Koblenz											
Leibstadt							1				
Leuggern	33	44	37	56	42	35	48	59	51	44	60
Mandach								0			
<b>Total</b>	<b>61</b>	<b>68</b>	<b>63</b>	<b>87</b>	<b>68</b>	<b>56</b>	<b>72</b>	<b>74</b>	<b>68</b>	<b>57</b>	<b>78</b>

Davon Brautpaare von ausserhalb unseres Zivilstandskreises: 2011: 19, 2012: 14, 2013: 9, 2014: 16; 2015: 16; 2016: 13; 2017: 9; 2018: 9; 2019: 8; 2020: 9; 2021: 8, 2022: 7.

Brautpaare unseres Zivilstandskreises wählten Heiratsorte ausserhalb des Zivilstandskreises Leuggern: 2010: 5, 2011: 3, 2012: 5, 2013: 5, 2014: 3; 2015: 1; 2016: 2; 2017: 11; 2018: 6; 2019: 5; 2020: 4; 2021: 8, 2022: 9.

Trauungen/Eingetragene Partnerschaften an Samstagen: 2014: 15; 2015: 20; 2016: 26; 2017: 19; 2018: 19; 2019: 10; 2020: 15; 2021: 14, 2022: 13.

## 5.2 Natürliche Geschäftsfälle

Folgende Zivilstandsereignisse fanden in unserem Zivilstandskreis statt:

	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Trauungen	61	68	63	84	66	56	72	74	68	55	78
Partnerschaften	0	0	0	3	2	1	2	0	0	2	0
Geburten	546	572	645	664	731	768	793	788	734	785	805
Todesfälle	90	71	100	100	90	85	72	98	85	76	111
Anerkennungen	29	26	20	28	29	34	38	32	42	42	53
Namenserklärungen	4	*34	11	11	10	9	12	11	9	6	11
Erklärungen Änderung Geschlecht	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	4
Erklärungen Umwandlungen Egp in Ehe	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2
<b>Total</b>	<b>730</b>	<b>771</b>	<b>839</b>	<b>890</b>	<b>928</b>	<b>953</b>	<b>989</b>	<b>1003</b>	<b>938</b>	<b>966</b>	<b>1064</b>

\* Anstieg zufolge Änderungen im Namensrecht per 01.01.2013 (ZGB und PartG)

Geburten inkl. Hausgeburten: 2013: 1; 2014: 4; 2016: 2; 2017: 2; 2018: 3; 2019: 2; 2020: 2; 2021: 0, 2022: 4.

Von den 805 Geburten sind in 323 Fällen (Vorjahr 304) die Kindseltern im süddeutschen Raum wohnhaft.

## 5.3 Vorregistrierung Personendaten infolge Einbürgerung

	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Böttstein	8	32	27	22	23	5	10	2	5	2
Döttingen	16	16	16	27	3	12	18	7	16	6
Full-Reuenthal	3	1	0	0	7	0	0	0	0	0
Klingnau	16	13	6	26	6	8	2	3	6	5
Koblenz	7	9	8	26	4	2	9	4	2	1
Leibstadt	1	5	3	4	6	3	0	2	3	2
Leuggern	6	5	9	12	3	1	0	1	1	4
Mandach	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>57</b>	<b>81</b>	<b>69</b>	<b>117</b>	<b>52</b>	<b>32</b>	<b>39</b>	<b>19</b>	<b>33</b>	<b>20</b>

Immer mehr ausländische Personen sind durch bisherige Zivilstandsereignisse im Schweizerischen Personenstandsregister erfasst, weshalb im Zusammenhang mit Einbürgerungen weniger Vorregistrierungen erforderlich sind.

#### 5.4 Erklärungen zum Nachweis nicht streitiger Angaben gestützt auf Art. 41 ZGB

Gemäss Art. 41 des Zivilgesetzbuches (ZGB) in Verbindung mit Art. 17 der Zivilstandsverordnung (ZStV) kann die kantonale Aufsichtsbehörde im Zivilstandswesen bewilligen, den Nachweis über den Personenstand durch Abgabe einer Erklärung vor der Zivilstandsbeamtin oder dem Zivilstandsbeamten zu erbringen, sofern es sich nach hinreichenden Bemühungen als unmöglich oder unzumutbar erweist, die entsprechenden Urkunden zu beschaffen und die Personenstandsdaten nicht streitig sind.

Es handelt sich dabei hauptsächlich um Zivilstandsereignisse von Personen, die aus Kriegs-/Flüchtlingsländern stammen und unvollständige oder gar keine Dokumente vorlegen können. Den Zivilstandskreis Leuggern betrifft dies vor allem mit der Beurkundung von Geburten. Betroffen sind auch Kindesanerkennungen, Ehevorbereitungsverfahren und Eheschliessungen. Die Vorbereitung dieser Gesuche und die Entgegennahme der Erklärungen sind mit grossem Zeitaufwand verbunden und in der Regel mit dolmetschenden Personen durchzuführen.

2017	2018	2019	2020	2021	2022
14	13	9	7	6	11

#### 5.5 Vorsorgeaufträge

Der Vorsorgeauftrag bezweckt für den Fall der Urteilsunfähigkeit einer Person in Personen- und Vermögenssorge sowie ihre Vertretung im Rechtsverkehr sicherzustellen (Art. 360 Abs. 1 ZGB). Auf Antrag trägt das Zivilstandsamt die Tatsache, dass ein Vorsorgeauftrag errichtet wurde und den Hinterlegungsort im Infostar ein (Art. 361 Abs. 3 ZGB).

Seit 2013 ist es Aufgabe der Zivilstandsämter, die Vorsorgeaufträge im Infostar zu erfassen.

2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
8	4	2	25	40	25	38	7	7	5

#### 5.6 Dokumente

Seit 2017 ergänzen wir den Jahresbericht wieder mit diesen Zahlen, weil sie stark gestiegen sind wie auch in diesem Berichtsjahr. Dies ist auf die stark gestiegenen Geburtenzahlen der letzten Jahre zurückzuführen. Ursprünglich betrug diese Zahl im 2004 zu Beginn der Regionalisierung **1 471**. In diesen Zahlen sind die manuell erstellten Auszüge aus den alten Papierregistern und ZivisPro nicht enthalten. Diese Zahlen müssten manuell erfasst werden, worauf wir verzichten.

2017	2018	2019	2020	2021	2022
2 112	2 266	2 384	2 234	2 400	2653

## 5.7 Sonderzivilstandsamt (SZA)

In der Amtsstelle SZA werden natürliche Auslandereignisse sowie Gerichts- und Verwaltungsentscheide verarbeitet. Die im Ausland erfolgten Ereignisse, Gerichts- und Verwaltungsentscheide werden vom Kanton verfügt. Bei den Auslandereignissen handelt es sich vor allem um Auslandschweizer, welche das Bürgerrecht eines Ortes unseres Zivilstandskreises besitzen oder ausl. Staatsangehörige mit Wohnsitz in unserem Zivilstandskreis, welche aufgrund eines früheren Ereignisses bereits im Infostar registriert waren.

<b>Geschäftsfall</b>	<b>2013</b>	<b>2014</b>	<b>2015</b>	<b>2016</b>	<b>2017</b>	<b>2018</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>
Adoption	4	2	0	0	0	2	3	2	5	1
Anerkennung	8	19	10	18	31	31	27	24	15	29
Bürgerrecht	48	77	77	119	91	67	105	92	67	103
Eheauflösung	0	5	6	4	10	10	9	9	7	11
Eheschliessung	18	37	46	50	52	48	46	55	45	45
Eingetragene Partnerschaft	0	0	0	0	1	1	0	0	1	0
Geburt	17	34	28	21	39	18	32	20	26	35
Kinderverhältnis	0	0	0	0	3	2	1	0	4	2
Namensänderung	7	11	19	8	17	13	13	8	18	26
Namenserklärung	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0
Person								8	2	4
Todesfall	3	17	12	21	17	12	18	9	13	18
<b>Total</b>	<b>106</b>	<b>202</b>	<b>198</b>	<b>242</b>	<b>261</b>	<b>204</b>	<b>254</b>	<b>227</b>	<b>203</b>	<b>274</b>

Leuggern, 15. Februar 2023

### **REGIONALES ZIVILSTANDSAMT LEUGGERN**

Susanne Studer, Amtsleiterin

**Geht per E-Mail an** die Mitgliedsgemeinden des Zivilstandskreises Leuggern